

Communiqué de presse

Remise de l'Ordre du Soleil levant aux Professeurs Beretz, Hoffmann et Sauvage

Le lundi 21 décembre 2020, Monsieur Takeshi AKAMATSU, Consul Général du Japon à Strasbourg, a remis de la part du Gouvernement du Japon les insignes de l'Ordre du Soleil Levant, Etoile d'Or et d'Argent à certaines des personnes établies dans notre circonscription et distinguées à l'occasion des promotions d'automne 2019 et 2020.

Cette prestigieuse décoration a été créée le 10 avril 1875 par l'empereur Meiji pour récompenser des mérites exceptionnels.

En raison des circonstances sanitaires, la cérémonie a eu lieu en présence d'un nombre très restreint de participants et a été diffusée pour la première fois en direct sur les réseaux sociaux.

Liens : <https://youtu.be/3TEfG5upmGU> (lien vers la vidéo de la cérémonie)

Les personnes distinguées étaient :

- Monsieur Alain BERETZ (promotion Automne 2019)

Professeur de l'Université de Strasbourg;

Ancien président de l'Université de Strasbourg;

Ancien président de l'Université Louis-Pasteur

Décoré dans l'Ordre du Soleil Levant, Étoile d'Or et d'Argent

Pour sa contribution à la promotion des échanges universitaires et à la compréhension mutuelle entre le Japon et la France

En tant que Président de l'Université de Strasbourg, il a renforcé les relations entre l'Université de Strasbourg et les universités japonaises, et jeté les bases de coopérations variées et très actives. Pour ce faire, il s'est rendu au Japon en de très nombreuses occasions pour conclure ou revitaliser des accords de coopération.

Aujourd'hui, pas moins de 26 universités japonaises ont signé des accords de coopération avec l'Université de Strasbourg : dans la recherche, dans l'enseignement, dans les échanges de chercheurs, de stagiaires, d'enseignants et bien entendu d'étudiants.

La dynamique qu'il a su imprimer à la collaboration entre l'Université de Strasbourg, la Maison Universitaire France-Japon et le bureau strasbourgeois de la JSPS, a permis la rencontre et les échanges entre les cultures scientifiques, culturelles, linguistiques et sociales de nos deux pays.

- Monsieur Jules A. HOFFMANN (Promotion automne 2020)

Lauréat du Prix Nobel de physiologie ou médecine 2011,

Professeur à l'Institut d'Études Avancées de l'Université de Strasbourg,

Membre de l'Académie française,

Décoré dans l'Ordre du Soleil levant, Étoile d'Or et d'Argent ;

Pour sa contribution à la compréhension mutuelle et à la promotion des échanges académiques entre le Japon et la France dans les domaines de la physiologie et de la médecine.

Sa collaboration très active avec les chercheurs japonais depuis de nombreuses années et ses travaux, menés conjointement avec le professeur Shunji NATORI de l'Université de Tokyo et le professeur Shizuo AKIRA de l'Université d'Osaka, sont tenus en très haute estime au Japon. En effet, le Prix de médecine de l'université Keiō, plus haute autorité dans le domaine médical au Japon, lui a été décerné en 2010, conjointement avec le professeur AKIRA.

Il a également accompli un important travail de formation auprès de chercheurs japonais ; trois d'entre eux, dont il a dirigé les travaux au CNRS, travaillent aujourd'hui en première ligne de la recherche immunologique au Japon.

Sa collaboration avec des chercheurs japonais et les précieux conseils qu'il leur a dispensés ont représenté pour la recherche en immunologie du Japon une stimulation considérable.

- Monsieur Jean-Pierre SAUVAGE (Promotion automne 2020)

Lauréat du Prix Nobel de chimie 2016,

Professeur émérite de l'Université de Strasbourg,

Décoré dans l'Ordre du Soleil levant, Étoile d'Or et d'Argent ;

Pour sa contribution à la compréhension mutuelle et à la promotion des échanges académiques entre le Japon et la France dans le domaine de la chimie.

Ses recherches conjointes avec le professeur Isao TANIGUCHI de l'Université de Kumamoto, ou encore le professeur Makoto FUJITA de l'Université de Tokyo sont hautement estimées, et ont eu une immense influence sur la recherche dans le domaine de la chimie au Japon.

Il s'est personnellement beaucoup impliqué dans les échanges avec les chercheurs japonais ainsi que dans leur formation. A Strasbourg, il a accueilli à bras ouverts, en son laboratoire, les chercheurs japonais en visite à l'Université.

En conséquence, il a visité le Japon plus de 26 fois ; à chacune de ses visites, il s'est rendu dans des universités et instituts de recherche, et a donné des conférences et de précieux conseils aux chercheurs, transmettant non seulement ses connaissances, mais leur montrant aussi un exemple à suivre.

Aujourd'hui encore, il continue à s'impliquer activement dans les échanges, notamment avec l'Université de Kanazawa, où il est professeur de recherche.

Avant de leur remettre les insignes de leur distinction, le Consul Général du Japon à Strasbourg, Monsieur Takeshi AKAMATSU, a tenu dans son discours préliminaire à remercier les trois personnalités pour leur inestimable concours à l'approfondissement des collaborations entre la France et le Japon, chacun dans le domaine qui lui est propre. Il a évoqué l'importance que revêtent les échanges académiques dans le développement des relations internationales. L'Université de Strasbourg a pris dès la fin du XIXème siècle une part non négligeable dans la circulation à double sens des connaissances entre l'Europe et le Japon, et ce grâce non seulement aux personnes distinguées ce jour mais également au soutien d'innombrables autres acteurs. Ces relations académiques entrent dans une nouvelle phase ces derniers temps, avec l'implantation croissante de start-ups japonaises en Alsace qui découle de la coopération en matière de recherche avec l'Université de Strasbourg ; cela représente un bon exemple de la manière dont les échanges académiques évoluent et créent de nouveaux liens par-delà le cadre universitaire.

Après avoir reçu leur insigne, les trois chercheurs ont pris tour à tour la parole pour un petit mot de remerciement.

Tous ont souligné leur joie de recevoir cette distinction et la fierté qu'ils en ressentaient.

- Monsieur Alain BERETZ

En tant qu'ancien Président, il a tenu à rappeler que le mérite revient aussi à l'université, qui depuis l'ère Meiji (au 19ème siècle) et les contacts entre l'Empereur du Japon et celui de Prusse, n'a cessé d'accueillir des étudiants et des enseignants nippons et d'y envoyer ses propres éléments. Il a évoqué d'autres chercheurs strasbourgeois qui ont reçu par le passé des distinctions japonaises,

ainsi que les Japonais honorés par la France, comme le défunt Premier ministre Yasuhiro NAKASONE, devenu en 1999 docteur honoris causa de l'Université Louis Pasteur.

- Monsieur Jules A. HOFFMANN

Il a évoqué ses très nombreux séjours au Japon, dont le premier était motivé par des recherches sur le ver à soie et qui a été suivi par tant d'autres que le professeur HOFFMANN est devenu, au delà de ses innombrables mérites scientifiques, un fin connaisseur de la géographie de ce pays, au point d'avoir achevé l'ascension du Mont Fuji.

- Monsieur Jean-Pierre SAUVAGE

Il a mis l'accent sur la qualité des relations humaines qui ont soutenu ses collaborations avec les chercheurs japonais et les amitiés qu'elles ont fait naître. Il a tenu à citer le Professeur SAIGO, actuel directeur du Bureau à Strasbourg de la *Japan Society for the Promotion of Science*, qui a collaboré avec lui sous l'autorité de Jean-Marie LEHN. Il a également évoqué sa profonde complicité avec les professeurs Hiroshi OGINO (Université de Tohoku), Kazuhisa HIRATANI (Université de Utsunomiya) et Makoto FUJITA (Université de Tokyo).

Le mot de la fin a été réservé au professeur Michel DENEKEN, dernier Président de l'Université de Strasbourg. Il a souligné l'heureuse coïncidence qui fait que cette remise de l'ordre du Soleil Levant a eu lieu le jour du Solstice d'hiver, comme un symbole de la volonté de l'Université de Strasbourg de lutter contre l'obscurité et l'obscurantisme.

Tout en félicitant les trois récipiendaires pour leurs brillantes carrières, il a rappelé la volonté très forte de l'Université de Strasbourg de maintenir cette relation puissante avec le Japon, grâce aux liens scientifiques, institutionnels et personnels.

Contact :

Service culturel, Consulat Général du Japon à Strasbourg
culture@s6.mofa.go.jp
Tél : 03 88 52 85 00